



**Europejski Komitet
Regionów**

Kontakt:

SupportUkraine@cor.europa.eu

Często zadawane pytania **Kolonie letnie dla dzieci i młodzieży**

Kim są organizatorzy i z kim należy się kontaktować?

Kolonie organizują miasta i regiony z Unii Europejskiej, w porozumieniu ze Stowarzyszeniem Miast Ukrainy oraz we współpracy z Europejskim Komitetem Regionów. Jeśli są Państwo zainteresowani goszczeniem u siebie dzieci lub młodzieży, prosimy o kontakt pod adresem: SupportUkraine@cor.europa.eu.

Kto może skorzystać z kolonii letnich?

- W koloniach mogą wziąć udział dzieci i młodzież ze szkoły podstawowej i średniej (w wieku od 6 do 17 lat),
- a także towarzyszący im opiekunowie (jedna osoba dorosła na 10 dzieci).

Jaki jest główny cel kolonii letnich?

Celem jest stworzenie przestrzeni, w której dzieci i młodzież będą mogły poczuć się bezpiecznie i odnaleźć normalność dzięki codziennemu rytmowi i dobrze dobranym zajęciom. Zajęcia te mogą pomóc im odzyskać wiarę w przyszłość i odwrócić uwagę od traumatyzujących doświadczeń, które stały się ich udziałem.

W jaki sposób kolonie letnie mogą pomóc dzieciom i młodzieży?

- odwrócenie uwagi od traumatycznych przeżyć wojennych,
- zmniejszenie obciążenia psychoemocjonalnego,
- organizowanie zajęć rekreacyjnych,
- wymiana kulturowa,
- odzyskanie sił i rozwój osobisty,
- pomoc w nabyciu umiejętności językowych i innych w bezpiecznym otoczeniu podczas wakacji szkolnych.

Jak długo trwają kolonie letnie?

Czas trwania będzie zależeć od dyspozycyjności gospodarzy. Wszystkie propozycje są mile widziane, lecz zalecamy co najmniej cztery tygodnie.

Jakie koszty muszą pokryć władze goszczące dzieci?

Wszystkie koszty związane z pobytem dzieci i towarzyszących im opiekunów z Ukrainy (w tym wszelkie podróże w trakcie pobytu i zajęcia podczas kolonii) muszą zostać pokryte przez lokalne/regionalne władze goszczące przy ewentualnym udziale partnerów prywatnych na miejscu.

Kto pokryje koszty podróży?

- Poza Ukrainą: lokalne/regionalne władze goszczące zorganizują transport dla grupy dzieci/młodzieży z granicy ukraińskiej do miejsca docelowego i z powrotem.
- W Ukrainie: ukraińscy partnerzy będą odpowiedzialni za bezpieczny dojazd dzieci/młodzieży do uzgodnionych miejsc odbioru na granicy.

Co organizatorzy zapewnią dzieciom/młodzieży podczas pobytu na koloniach?

Lokalne/regionalne władze goszczące powinny zapewnić:

- zakwaterowanie grup dzieci w internatach lub podobnych obiektach,
- 3–4 posiłki dziennie, a także wystarczająca ilość wody lub innego napoju bezalkoholowego,
- możliwość regularnego kontaktu z rodziną,
- ubezpieczenie zdrowotne podczas pobytu,
- niezbędny sprzęt – w zależności od potrzeb uczestników oraz planowanych zajęć,
- odzież, obuwie, produkty higieniczne i ręczniki.

Jakiego rodzaju zajęcia można organizować na koloniach?

Sport, zajęcia integracyjne i zabawy ruchowe, doskonalenie różnych umiejętności, sesje szkoleniowe, zajęcia ze sztuki i rzemiosła, projektowanie, fotografia, reżyseria, wycieczki i zwiedzanie miast, zorganizowana pomoc psychologiczna (wszelkie kategorie kolonii i obozów: sportowe, językowe, harcerskie, kreatywne itd.)

Jakie dokumenty są wymagane?

Dokumenty ogólne obejmują:

- paszport (paszport zagraniczny dla opiekunów towarzyszących),
- akt urodzenia dziecka,
- pełnomocnictwo od jednego z rodziców (poświadczone przez notariusza),
- zarządzenie samorządu lokalnego o utworzeniu grupy i wskazaniu osób odpowiedzialnych za dzieci podczas pobytu na kolonii,
- umowa między stroną goszczącą dzieci a społecznością ukraińską.

Dodatkowe informacje i oświadczenia o ochronie prywatności

- Stowarzyszenie Miast Ukrainy – w ścisłej współpracy z europejskimi władzami goszczącymi dzieci – powinno zadbać o to, aby wszystkie dokumenty i procedury administracyjne niezbędne do podróży, a także do pobytu w miejscu przyjmującym, zostały dostarczone i spełnione w sposób przejrzysty, skoordynowany i terminowy.
- Stowarzyszenie Miast Ukrainy zgromadzi informacje o potrzebach każdej gminy i rozpatrzy propozycje otrzymane od krajów europejskich. Stworzy pulę gmin zagranicznych gotowych zorganizować kolonie letnie dla dzieci z Ukrainy. Przekaze jasne instrukcje burmistrzom tych społeczności o konieczności zachowania poufności i nierozpowszechniania szczegółowych informacji o wyjeździe dzieci.
- Strona goszcząca odpowiada za bezpieczeństwo dzieci przebywających na kolonii.

Dalsze informacje:

SupportUkraine@cor.europa.eu